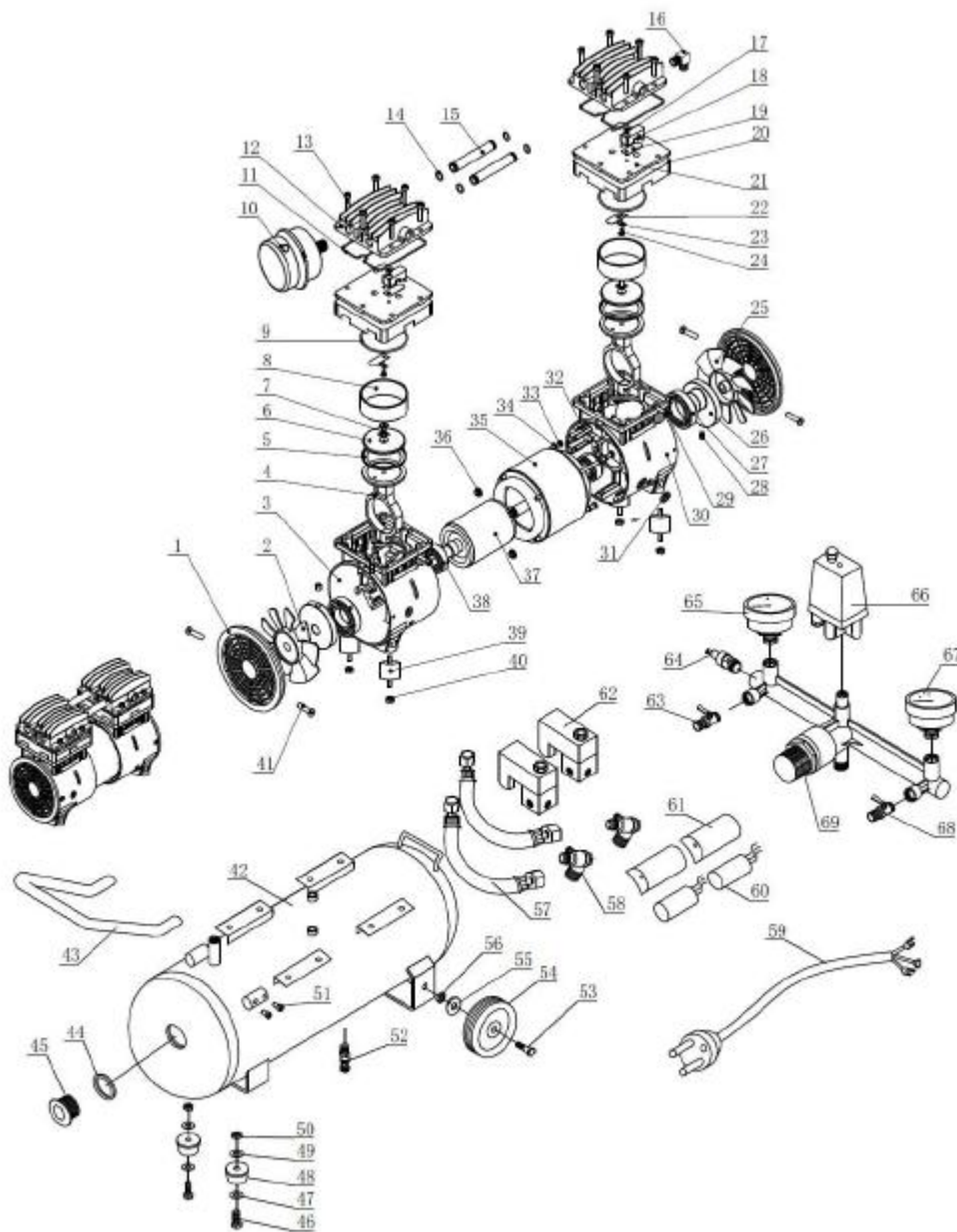


CA-PRO80SILENC

VISTA DE EXPLOSIÓN Y LISTA DE PIEZAS DE RECAMBIO/ EXPLOSION
VIEW AND SPARE PARTS LIST/ VISTA DE EXPLOÇÃO E LISTA DE PEÇAS DE
REPOSIÇÃO



CA-PRO80SILENC

Nº	Referencia	ES	ENG	PT
1	CA-PRO80SILEN1	Bielas	Connecting rod	Bielas
2	CA-PRO80SILEN2	Copa de pistón	Piston cup	Copo de pistão
3	CA-PRO80SILEN3	Placa de sujeción	Binder plate	Placa de fixação
4	CA-PRO80SILEN4	Tornillo	Bolt	Parafuso
5	CA-PRO80SILEN5	Cilindro	Cylinder	Cilindro
6	CA-PRO80SILEN6	Junta de estanqueidad	Obturator ring	Anel de vedação
7	CA-PRO80SILEN7	Carter izquierdo	Left crankcase	Cárter esquerdo
8	CA-PRO80SILEN8	Cubierta	Cover	Tampa
9	CA-PRO80SILEN9	Ventilador izquierdo	Left fan	Ventoinha esquerda
10	CA-PRO80SILEN10	Filtro de aire	Air filter	Filtro de ar
11	CA-PRO80SILEN11	Junta de estanqueidad	Obturator ring	Anel de vedação
12	CA-PRO80SILEN12	Cabeza del cilindro	Cylinder head	Cabeça do cilindro
13	CA-PRO80SILEN13	Tornillo	Bolt	Parafuso
14	CA-PRO80SILEN14	Tubería de conexión	Connecting pipe	Tubo de conexão
15	CA-PRO80SILEN15	Junta de estanqueidad	Obturator ring	Anel de vedação
16	CA-PRO80SILEN16	Codo	Elbow	Cotovelo
17	CA-PRO80SILEN17	Tornillo	Bolt	Parafuso
18	CA-PRO80SILEN18	Tope limitador	Limited block	Bloco limitador
19	CA-PRO80SILEN19	Válvula	Valve	Válvula
20	CA-PRO80SILEN20	Arandela de ajuste	Adjusting washer	Arruela de ajuste
21	CA-PRO80SILEN21	Placa de válvulas	Valve plate	Placa de válvulas
22	CA-PRO80SILEN22	Válvula	Valve	Válvula
23	CA-PRO80SILEN23	Arandela	Washer	Arruela
24	CA-PRO80SILEN24	Tornillo	Bolt	Parafuso
25	CA-PRO80SILEN25	Ventilador derecho	Right fan	Ventoinha direita
26	CA-PRO80SILEN26	Sello del eje	Shaft seal	Vedação do eixo
27	CA-PRO80SILEN27	Tornillo	Bolt	Parafuso
28	CA-PRO80SILEN28	Tornillo	Bolt	Parafuso
29	CA-PRO80SILEN29	Carter derecho	Right crankcase	Cárter direito
30	CA-PRO80SILEN30	Anillo de protección	Protection ring	Anel de proteção
31	CA-PRO80SILEN31	Tornillo	Bolt	Parafuso
32	CA-PRO80SILEN32	Tornillo	Bolt	Parafuso
33	CA-PRO80SILEN33	Resorte	Spring	Mola
34	CA-PRO80SILEN34	Rodamiento 6908-2Z	Bearing 6908-2Z	Rolamento 6908-2Z
35	CA-PRO80SILEN35	Rotor	Rotator	Rotor
36	CA-PRO80SILEN36	Tuerca	Nut	Porca
37	CA-PRO80SILEN37	Estátor	Stator	Estator
38	CA-PRO80SILEN38	Rodamiento 6203-2Z	Bearing 6203-2Z	Rolamento 6203-2Z
39	CA-PRO80SILEN39	Columna antivibración	Vibration column	Coluna antivibração
40	CA-PRO80SILEN40	Resorte	Spring	Mola
41	CA-PRO80SILEN41	Tornillo autoperforante	Self-tapping	Parafuso autobrocante
42	CA-PRO80SILEN42	Depósito	Tank	Depósito
43	CA-PRO80SILEN43	Funda del asa	Handle sleeve	Capa da alça
44	CA-PRO80SILEN44	Tapón de estrangulación	Choke plug	Tampão de estrangulamento
45	CA-PRO80SILEN45	Sello del eje	Shaft seal	Vedação do eixo
46	CA-PRO80SILEN46	Tornillo	Bolt	Parafuso
47	CA-PRO80SILEN47	Arandela	Washer	Arruela
48	CA-PRO80SILEN48	Patatas antivibración	Cushion foot	Pés antivibração
49	CA-PRO80SILEN49	Arandela	Washer	Arruela
50	CA-PRO80SILEN50	Tuerca	Nut	Porca
51	CA-PRO80SILEN51	Tornillo	Bolt	Parafuso
52	CA-PRO80SILEN52	Válvula de purga	Drain cock	Válvula de purga
53	CA-PRO80SILEN53	Tornillo	Bolt	Parafuso
54	CA-PRO80SILEN54	Rueda	Wheel	Roda
55	CA-PRO80SILEN55	Arandela	Washer	Arruela
56	CA-PRO80SILEN56	Tuerca	Nut	Porca
57	CA-PRO80SILEN57	Tubo	Pipe	Tubo
58	CA-PRO80SILEN58	Válvula de retención	Check valve	Válvula de retenção
59	CA-PRO80SILEN59	Tapón	Plug	Tampão
60	CA-PRO80SILEN60	Condensador	Capacitor	Capacitor
61	CA-PRO80SILEN61	Tapa del condensador	Capacitor cover	Tampa do capacitor
62	CA-PRO80SILEN62	Válvula de accionamiento	Actuated valve	Válvula accionada
63	CA-PRO80SILEN63	Válvula de despresurización	Deflation valve	Válvula de despressurização
64	CA-PRO80SILEN64	Válvula de seguridad	Safety valve	Válvula de segurança
65	CA-PRO80SILEN65	Manómetro	Gauge (manómetro)	Manómetro
66	CA-PRO80SILEN66	Presostato	Pressure switch	Pressostato
67	CA-PRO80SILEN67	Manómetro	Gauge (manómetro)	Manómetro
68	CA-PRO80SILEN68	Válvula de despresurización	Deflation valve	Válvula de despressurização
69	CA-PRO80SILEN69	Regulador	Regulator	Regulador